

## PAVORO ITSIRINKAIGAKENERIRA KOROSAKUNIRIRA

*Ikogakotagantaigakerira kametikyarika  
inaigake*

<sup>1-2</sup> ¿Aiñoegivi viroegi kametikyarika pinaigake? Narori aiñoa aka kametikya nonake, notentakari napigematsatene Timoteo nontsirinkaigakempira maganiro viroegi timaigatsirira kara Korosaku kematsatasanoigiririra Kirishito. Narori nanti iritigankane Jesokirishito, intitari kogakagakena Tasorintsi. Noniaventaigakempi inkavintsaavageigakempira irirori intimakagaigakempira kameti ganiri tatoita povankinaventumaigaa.

*Pavoro iniaventaigakerira kematsaigatsirira  
timaigatsirira Korosaku*

<sup>3</sup> Omirinka noniaigirira Tasorintsi, Iriri Atinkami Jesokirishito, nokantaigakeri noshinevageigaka,

<sup>4</sup> nokemakoigakempitari pikematsatasanoigirira Jesokirishito. Aikiro nokemakoigakempi pitasanoigarira maganiro papigematsaegine.

<sup>5</sup> Viroegi iroro pikemaigakerora Nia-gantsisanorira kamantakotakeririra Jesokirishito tyara ikanta yogavisaakotantira, ogatyo pikenaiigake pogiaikoiganaka intentaiganakempira enoku inkavintsajaigakempira, nerotyoy

pikañotantaigakarira maika pikematsatasanoigakerira, aikiro pitasanoigakarira papigematsaegine.

<sup>6</sup> Okari Niagantsisanorira okenkitsatunkani apagiteakovagetanakaro magatiro kipatsi, ikantatigantaiganakarira tovaini matsigenkaegi ikañoiganakempi viroegi iroro pikemaigavakerora pikematsaigakero pikantatigantaiganakarira. Nerotyogogotasanotantaigakarira tyara ikantaka Tasorintsi ikavintsajaigakaira.

<sup>7</sup> Pine karanki notigankakeri notentavage-tarira Epapera yogotagasanoigakitimpira Niagantsisanorira. Irirori intitari aikiro piriniventirorira ikamantakotirira Jesokirishito.

<sup>8</sup> Impogini ipokaira ikamantapaakena ikanti paio pitasanotantavageiganaka viroegi, intitari gaveakagaigakempi Isure Tasorintsi nerotyopikañotantaigakarorira maika.

<sup>9</sup> Iro ikamantaigakenara omirinka noniaventaigakempi nokantaigakerira Tasorintsi impaigakempirora irogotane, aikiro irogikoneaigakempirora magatiro ikogagetakerira pogotasanoigakeroniri

<sup>10</sup> kameti pagaveaigakeniri pinegintevageiganakempara pogishineaigakerira. Antari pinkañoigakemparika maika ario pinkante povetsikaigake posantepage kametiripage, aikiro ariompatyogogotasanoiganakerira Tasorintsi.

<sup>11</sup> Noniaventaiganakempi aikiro ish-intsitagaigakempira Tasorintsi kameti pantsipereakoigakempaniri magatiropishinevageigakempara,

<sup>12</sup> pinkantaigakerira Tasorintsi pishinevageigaka, pogoigaketari yogav-

isaakoigakempi kameti pintentaigakempariniri maganiro kematsatasanoigiririra inkavintsajaigakerira impogini anta enoku garira otimumati terira onkametite.

<sup>13</sup> Pairani inti shintaigavetakai kamagarini, impogini yogavisaakoigakai Tasorintsi irirokya shintaigakai Itomi itasanotarira, ovashi ipegaka Atinkami.

<sup>14</sup> Irirotari kamaventaigakai kameti irogavisaakoigakaeniri Tasorintsi imagisantaerora akañovageigara.

*Jesokirishito paio yavisavagetakeri maganiro*

<sup>15</sup> Yogari Tasorintsi tera inkoneatumate, kantankicha antari ipokutira Kirishito aka kipatsiku yogikoneatimoigakai tyara ikanta, ikañotasanotakaritari irirori, intitari Itomi iketyosanorira timankitsi tekyara tatakona timumagetatsine.

<sup>16</sup> Irirotari itentashitaka Tasorintsi okyara yovetsikagetakerora magatiro timagetatsirira enoku ontiri timagetatsirira kipatsiku. Yovetsikaigakeri koneagetatsirira intiegiri terira inkoneagege timaigatsirira igoveenkariegite intiegiri itinkamipage gaveavageigatsirira, kantankicha irirotari Kirishito vetsikaigakeri maganiro irashintaigakemparira.

<sup>17</sup> Irirori ikantakani itimi pairani tekyara tatakona timumagetatsine, irirotari kantanirira inegintevagetiro magatiro.

<sup>18</sup> Irirori inti Itinkami maganiro kematsaigatsirira, irirotari ganiaigakeri. Inti iketyorira ivatankitsi yanianaira. Ikañotantakarorira maika

onti kameti iravisavageigakeriniri maganiro, aikiro iragaveagiteakeroniri magatiro.

<sup>19</sup> Tsikyatatari ikogake Tasorintsi inkantakanira inkañotasanotakempari irirori.

<sup>20</sup> Pairani Tasorintsi tera irishineigavetempari maganiro timaigatsirira kipatsiku intiegiri aikiro timaigatsirira enoku. Ario ikañoigaka iriroegi tera irishineigavetempari Tasorintsi. Irorotari itigankantakaririra Kirishito inkamaventaigakaera koroshiku kameti antentaigakempariniri Tasorintsi ashinevakagaigakempara.

<sup>21</sup> Pairani viroegi tera pishineventaigempari Tasorintsi, onti pikisaigakeri povetsikageigaketari posantepage terira onkametite.

<sup>22</sup> Irorotari ipokashituti Kirishito aka kipatsiku imechotakera, impo ikamaventaigakitimpi kameti pintentaigakempariniri Tasorintsi pishinevakagaigakempara. Nerotyo maika ineaigakempi saankavageigakevi kañomataka tenirikatyo pinkañovagetumaigempa, tatampa kankakagantaigaempine.

<sup>23</sup> Kantankicha maika pinkematsatanovageiganakerora Niagantsi Kametiri gara papakuimaigi, aikiro gara pikemisantaigiri gagaigirorira ganiri pimagisantaigiyo yogavisaakoigakempira Tasorintsi. Irorotari oka Niagantsi Kametiri pikemaigakerira okyara. Maika okenkitsatakotanunkani apagiteakovagetanaka magatiro. Irorotari nopiriniventavagetake naro nokenkitsatakotakerora.

*Tasorintsi itigankakeri Pavoro impirinivent-  
taigakerira kematsaigatsirira*

<sup>24</sup> Yogari Kirishito yatsipereaventaigakeri maganiro kematsaigakerineririra ikamaventaigakerira. Maika noshinevagetaka nokañotanakarira naro natsipereaventaigakempira viroegi intiegiri aikiro maganiro ikamaventaigakerira.

<sup>25</sup> Irirotari tigankakena Tasorintsi nompiriniventaigakerira maganiro kematsaigatsirira nogotagaigakerira magatiro Iriniane. Nokañotantakarorira maika kameti pogotasanoigakeroniri viroegi.

<sup>26</sup> Pairani teranika ogovetenkani, tekyatanika irogikoneatimotantero Tasorintsi, kantankicha maika mataka yogikoneaigakeneri maganiro kematsaigiririra.

<sup>27</sup> Ikogaketari pogoigakerora oka: Yogari Kirishito itimasurentaigakeri maganiro kematsaigiririra, irirorika jorioegi intirika terira iriroegi jorioegi, irorotari itimasurentantaigakempirira viroegi aikiro. Impogini iramaiganakempi enoku itimira pinkañotasanoigakemparira irirori.

<sup>28</sup> Irirotari nokenkitsatakoigake nokanomaigakerira terira inkematsatasanoigeri, aikiro nogotagaigakerira maganiro kematsaigiririra ariompaniri inkañoiganakemparira irirori kameti ineaigakenkaniniri arisano opaitaka itentanoigakarira.

<sup>29</sup> Nerotyō nopiriniventakero natsipereaventakerora, intitari shintsitagakena Kirishito omirinka yagaveakagakena.

## 2

<sup>1</sup> Maika nokogake pogoigakera nopomir-  
intsiventavageigakempi viroegi intiegiri  
maganiro timaigatsirira Iraoriseaku intiegiri  
aikiro maganiro pashini terira ineimaigena.

<sup>2</sup> Nokañotaka maika kameti pishintsitashi-  
igakeroniri magatiro pokashiigakempinerira,  
aikiro ariompaniri pintavakagasanoiganakem-  
pari. Aikiro nokogake pogotasanoigakerora  
terira ogovetenkani pairani, tekyatanika  
irogikoneatimotantero Tasorintsi, kantankicha  
maika agoigake, yogikoneatimoigakairotari,  
intitari nokantakotake Kirishito. Antari  
pogotasanoiganakerora ario pinkante  
pogotasanoiganake aikiro arisano intsatagakero  
Tasorintsi magatiro ikantaigakairira ovashi  
pishinevageigakempa.

<sup>3</sup> Irirori paio yogotasanovagetiro magatiro  
terira ogovetenkani, aikiro yogotasanovageti  
tyara ikanta Tasorintsi, nerotyó paniro irirori  
iragaveake irogikoneatimoigakaerora.

<sup>4</sup> Nokantaigakempi maika kameti ganiri  
tyani matavinaigimpi iragaveantaigakempirora  
irashiegi igenkitsaneegi.

<sup>5</sup> Teratyó ario nontentaigavetempi,  
kantankicha aiño nosuretakoigakempi.  
Noshinevagetakatyo nokemakoigakempira  
pitimaigakera kameti, aikiro pikematsa-  
tasanoigakerira Kirishito.

### *Inkematsatasanotakenkanira Kirishito*

<sup>6</sup> Maikari maika pikematsaigakeritari  
Atinkami Jesokirishito pinkantanityo  
pinkusotasanoigakempari.

7 Ariompatyo pinkematsatasanoiganakeriri pisuretanoiganakemparira, aikiro pinkantakanira pinkusoigakempari pinkañotagaigakerora yogotagaaitakempirira okyara. Omirinka pishineventaigakempari Tasorintsi.

8 Tsikyanira yamataviigimpikari niashi-igarorira kogapage, tera iroronika iriniakoige yogotagaigakairira Kirishito, onti iniakoigake yogotagantaigirira matsigenkaegi.

9 Yogari Kirishito iponiaka enoku ipokuti aka kipatsiku imechotakera. Onti ikañotasanotakari Tasorintsi, irirotari iatakotakera.

10 Maika pitentanoigakaritari, tenige tatoita pinkogakoigaempa pintimaigakera kameti, irirotari gaveakagaigakempi magatiro. Irirori paio yavisagetakeri maganiro itinkamiegi terira in-eimagetenkani, yagaveavagetitari.

11 Iroro pikematsaigakerira Kirishito kañomataka ontinirikatyo pikamapitsaigakero pikañovageigara. Tera iroro ogaratsaitunkanira pichonkirimeshinaegite kameti onkañotakempaniri maika, ontityo ikantatigakagaigakempira Kirishito pisureku.

12 Antari yogiviaigakempira onti kañomataka ontinirikatyo pitentagaigakari Kirishito ikitatunkanira, impo pikonteaignanaira onti kañomataka ontinirikatyo pitentagaigakari yanianaira. Pineaigakeritari Tasorintsi paio yagaveavageti, irirotari ganiairirira Kirishito.

13 Pairani povetsikageigi posantepage terira onkametite, kañomataka ontinirikatyo pikamaigake, teranika pinkematsatumaigeri Tasorintsi, kantankicha maika pikematsaigakeri

Kirishito, irorotari imagisantantaarorira Tasorintsi pikañovageigara tera isuretumataemparo ovashi tenige pinkañoigaempa pairani onti kañomataka ontinirikatyo pitentagaigakari Kirishito yoganiaaganira.

<sup>14</sup> Pairani apomirintsiventaigavetakaro antsatagaigakerora magatiro ikantagetirira Tasorintsi ontsatagakenkanira ganiri ikisaviigairo akañovageigara, kantankicha tera agaveaige, irorotari atantaigakemparimera morekariku. Impogini ikamaventaigakai Kirishito koroshiku yogavisaakoigakaira ganiri ikisashiigajai Tasorintsi.

<sup>15</sup> Antari ikamaventaigakaira koroshiku yagaveagetakeri maganiro kamagarinipage yogipashiventaigakerira, ineakagaigakeritari maganiro arisano paio yagaveavageti yavisavageigakerira iriroegi maganiro.

*Asureigakemparora magatiro ikogagetakerira  
Tasorintsi*

<sup>16</sup> Maika gara pikematsaigiri kantaigakempinerira onti povetsikaigake terira onkametite pogaigakarora ontirika poviikaigakarora ikantavitantaigirira iriroegi. Ario onkañotake aikiro gara pikematsaigiri inkantaviigakempirora ineigakempira tera pishineventaigemparo iviesetaegite ontirika tera piviesetaige ikyaenkara koneataatsi kashiri. Aikiro ontirika ineigakempira povetsikaigakerora okantavitantaganirira ovetsikenkanira kutagiteriku apishigopireantaganirira.



17 Magatiro okapage ontitari okantakotakeri Kirishito iripokakera irogavisaakoigakaera, kantankicha maikari maika mataka pokake, nerotyoto tenige onkogakotaenkani ampiriniventaigaerora.

18 Gara pikemisantaigiri yogaegi kantaigankitsirira garika pitigeroaventaigari isaankariite Tasorintsi pinkañotagaigakempari irironirika pitigeroaventaiga Tasorintsi, irirori garatyoto yogavisaakoigimpi. Iriroegi yaventakovageigakakantankicha onti ipegamampegaigakaterira iraventakotumaigempa. Aikiro ikantaigake ineakagaigakeri Tasorintsi posantepage okañotimoigakari igisanireku, aikiro isurevageigakaro pashinipage isuregeigakariraterira intimasurentaigeri Isure Tasorintsi ovashi iroro okenantaka yaventakovageiganakara ineagakara yavisaigakerira maganiro terira inkañoigempari iriroegi.

19 Tenige inkematsatasanoigaeri Kirishito Itinkami maganiro kematsaigatsirira. Kantankicha aroegi kematsatasanoigiririra ishintsitagaigakai kameti ankusotasanoigakempariniri antentavakagaigakempara ariompaniri agotasanoiganakeriri Tasorintsi ankañotasanoiganakemparira.

20 Antari pitentagaigakarira Kirishito ikamakera, onti kañomatataka ontinirika pikamapitsaigakero yogotagantaigiririra matsigenka. Maikari maika, ¿tyara okantaka pikematsaiganakerira terira inkematsaige?

21 Iriroegi ikantavitantaigiritari irogenkanira posantepage ivatsapage ikantaigake: “Gara pogumataritoyoga, arionetyo inkañotake, gara pitsagatu-

matiri.”

<sup>22</sup> Kantankicha maganiro yoga ikantavi-igakeririra inti kantaviigakeri matsigenka, teranika iriro kantaviigerine Tasorintsi. Ontitari yovetsikashitunkani irogakenkanira, impo yogumatunkanira paa mameri.

<sup>23</sup> Yogaegiri kañoigirorira maika ineagiri ariori yogoigake, aikiro ineagiri irorori yovetsikaigake ikogagetirira Tasorintsi, yatsipereavageigaketari itasegane itivageigara, kantankicha onti yamataviigaka. ¿Matsi tyara inkantaigakero itivageigara? ¿Matsi agaveake ontimakagaigakerira kameti ganigera yovetsikaigai terira onkametite? Onti yaventakovageigaro kogapage.

### 3

<sup>1</sup> Viroegi pikematsaigakeritari Kirishito kañomataka ontinirikatyo pitentagaigakari yanianaira iataira enoku ipirinitaira inampinaku Tasorintsi irakosanoriraku. Irovento maika sureigemparonityo magatiro ikogagetakerira irirori.

<sup>2</sup> Ariompatyo pinkañoiganakempari maika pisuretasanoiganakemparora ganige pisureigaaro magatiro isureigarira terira inkematsaige,

<sup>3</sup> kañoigamatakavitari ontinirikatyo pikamapitsaigakero kipatsipagekutirira pitentagaigakaritari Kirishito ikamakera impo yoganiaigaimpi Tasorintsi kameti pinkantakaniniri pintentasanoigakempari irirori

intiri Kirishito pineakoigakemparora magatiro ishinetaigakempirira.

4 Impogini impigaatera Kirishito ganiaigakempirira pintentaigakemparira pinkañotasanoigakemparira irirori ikoveenkavagetira.

*Irapakuanogeiganakerora yovetsikagisevageigavetarira terira onkametite*

5 Nonkantantaigakempirira gara pimatumaigairo aikiro povetsikagisevageigavetarira. Gara piatashitantavageigi, gara pogogeigi, gara pisuregisevageiga posante. Gara pikogaigi pashintaviovageigakempara garika onti pinkañoigakempari shineventavageigaririra itasorintsiegite pashini.

6 Maganirotari vetsikagisevageigatsirira kañopagerira oka inkisashiigakempari Tasorintsi impogini.

7 Ario pikañoigavetakari viroegi pairani povetsikagisevageigavetaka posantepage terira onkametite,

8 kantankicha maika pakuasanoiganakero magatiro terira onkametite. Pakuasanoiganakero pitsimaenkaegi, gara pikisantaigai, gara pikisumanatantaigai, gara pininatantaigai, gara povosanteaigairo piniane,

9 aikiro gara pamatavivakagaigaa, matakataripapakuaiganairo povetsikagisevageigavetakarira pairani terira onkametite.

10 Viroegi pogoigaketari onti ikantatigakaigakempi Tasorintsi kematsatagaigakempirira. Maika ariompa inkañotanakerori maika kameti

pinkañotasanoiganakempariniri irirori ovashi pogotasanoigakeri.

<sup>11</sup> Antari akematsaigakerira Kirishito ineigakai Tasorintsi ario akañovakagaigaka maganiro aroegi. Ario ikañoiga guriegoegi intiegiri jorioegi ario ikañovakagaigaka. Ario ikañoiga aikiro pashinirira inaigake matsigenkaegi intiegiri pashini gantaigatsirira, intiegiri aikiro terira ogaratsaitenkani ichonkirimeshinaegite intiegiri yogaratsaitunkanirira. Ario ikañoiga aikiro yonampitunkanirira intiegiri terira ironampitenkani. Ikematsatumaigakerira Kirishito itimasurentaigakeri ineantaiganakaririra Tasorintsi ario ikañovakagaigaka maganiro.

<sup>12</sup> Itasanoigakempitari Tasorintsi ikogakagantaigakempirira irashintasanoigakempira. Nonkantantaigakempirira pintsarogakagavakaigakempara kametikya pinkemavakaigakempa. Gara pavisanatavakagaiga, pinkemisantakovageigakempara iragashiitakempirika.

<sup>13</sup> Maika viroegi tavakagaigempa pantsipereakovageigakempara. Gara pikisashivageigari papigematsaegine tyarikara ikantaigimpi, ontityo pogavisaakoigakeri. Yogari Atinkami yogavisaakoigakai ganiri ikisaviigairo Tasorintsi magatiro avetsikaigakerira terira onkametite. Ario pinkañoigakeri irirori pogavisaakoigakerira papigematsaegine gara pikenkiagaigairi tyarikara ikantaigimpi.

<sup>14</sup> Pinkantakani pintavakagasanovageigakempa, pairotari avisakero magatiro. Antari antavakagaigakempirika

antentasurentavakagaigakempatyo.

<sup>15</sup> Maika irogishineasanoigakempira Kirishito ganiri tatoita povankinaventumaigaa, irorotari ikogake Tasorintsi okyara ikogakagaigakempira pintentagaigakemparira maganiro kematsaigiririra. Aikiro pishineventaigakemparira irirori, pineaigaketari paio ikavintsajaigakempi.

<sup>16</sup> Pisuretakotasanoigakemparora magatiro ikantagetirira Kirishito. Pinkantaigakerira Tasorintsi impaigakempira irogotane pogotagavakaigakempira pishintsitagavakagaigakempira kameti pishintsitashiigakeroniri tatarika oita pokashiigakempine. Pimatikaventaigakerira Tasorintsi pishineventasanoigakemparira, aikiro pimatikakoigakerira Jesokirishito. Pimatikakoigakerora magatiro isuretagaigakempira Isure Tasorintsi.

<sup>17</sup> Maika pikematsaigakerira Atinkami Jeso pishineventaigakemparira Tasorintsi pinkantaigakerira paio ikametiti. Antari tatarika oita pantaigake ontirika tatarika piniaigake pisureigakemparora irororika ikogake Atinkami kameti irishineventakenkaniniri irirori.

*Tyara inkantaigakempa kematsaigatsirira ingintevageigakerira itovaireegi*

<sup>18</sup> Viroegi tsinaneege, kematsaigeri pijime gara pipugatsanaigari, irorotari ikogi Atinkami.

<sup>19</sup> Viroegi surariegi, tasanoigemparo pitsinanetsite gara pikisaigiro.

20 Viroegi ananekiegi, omirinkara pinkemat-saigakeri piri ontiri piniro, irorotari ishineven-tasanovageta Atinkami.

21 Viroegi tomintaigacharira, gara potsimananaigiri pitomiegi ontiri pishintoegi ganiri ikenkisureaiga ovashi ganige ikogaigai inkematsaigaempira.

22 Viroegi nampiriant siegi, kematsatasanoigeri nampiigimpirira pintsatagaigakerora magatiro inkantaigakempirira, kantankicha gara intagati pikematsaigiri pineaigakerira ikamaguigakempira pogishineaigakeriniri, pinkantakanityo pinkematsatasanoigakeri, intitari pisureiganakempa Tasorintsi pogishineaigakerira.

23 Magatirotari tatarikara pantaige onti pantavagetagantsiigake kañomataka irironirikatyo pantaigakene Atinkami, teranika paniro pantimoigeri peraigimpirira.

24 Pogoigaketari inkavintsajaigakempira Atinkami Kirishito impunatasanoigakempira anta enoku, intitari pantaigakene,

25 kantankicha yogari vetsikagetatsirira terira onkametite inkisashitakenkani iratsipereavage-takera, ineagaitari Tasorintsi maganiro ario akañovakagaigaka, teranika paniro irishineven-tempa, impo pashinikya inkisake.

## 4

1 Viroegi nampitantaigacharira, negintekya pogaigakeri ponampiriaegi, aiñotari shintaigimpirira viroegi aikiro anta enoku.

2 Gara piperatumaiga piniagerira Tasorintsi. Gara piniagiri kogapage onti pisuretasanoigakemparo pinkantaigakerira, aikiro pinkantakanira pishineventaigakempari.

3-4 Aikiro nokogaigake piniaventaigakenara naroege. Yogari Tasorintsi ikogakagaigakena nonkenkitsatakoigakerira Kirishito nonkamantaigakerira maganiro terira ogovetenkani pairani, irorotari yashitakoviitakena. Maika niaventaigena intimaigakeniri kogaigankitsinerira inkemisantaigakenara kameti nogikoneatasanoigakenerira tyara ikanta Kirishito yogavisaakotantira.

5 Viroegi aikiro kametikya pogaigakeri terira inkematsaige, pogoigaketari gara samani okañota maika.

6 Gara piniavageigi kogapage vero vero vero, onti kametikya piniagake kameti inkemisan-tavintaigakempiniri, aikiro ompote pogoigakeniri tyarika pinkantaigakeri paniropage.

### *Ikamantagaiganairira*

7 Maika nontigankakeri apigematsaegine Tikiko iriatakera viroegiku ovashi inkamantaigakitempi tyara nokanta aka notimira. Irirori inti pairorira imutakotanti, aikiro iriro notentashita nantavageiginirira Atinkami.

8 Onti nontigankavitakeri pinkemakoigaenara tyara nokantaigaka nonaigakera aka ontiri aikiro irogishineaigakempira.

9 Inti intentanake apigematsaegine Oneshimo. Irirori intitari pitovaire. Ario ikañotaka

irirori inti kematsatasanotatsirira. Iriroegi kamantaigakempine magatiro.

<sup>10</sup> Yogari Arishitariko notentakarira nashitakoigakara ikogake pinkemakoigakerira aiño isureigakempi. Ario ikañotaka Marokoshi irirenti Verenave isureigakempi irirori. Maika nonkantutaigaempityo aikiro katinkarika iriatake ineaigakitempira kametikyara pagaigavakeri.

<sup>11</sup> Aikiro Jeso Goshito ikogake pinkemakoigakerira aiño isureigakempi. Itimaigavetaka tovaini jorioegi kematsaigatsirira, kantankicha intagani iriroegi tentaigakena nantavageigakerira Atinkami nokamantaigakerira maganiro tyara ikanta Tasorintsi yogavisaakotantira ipegara Igoveenkariégite kematsaigakeririra. Iriroegi yogishineasanoigakena imutakotasanoigakenara.

<sup>12</sup> Yogari pitovaire Epapera, iromperane Kirishito, ikogake pinkemakoigakerira aiño isureigakempi. Omirinka iniaventasanoigakempi pinkantakanira pinkematsatasanogakeri Kirishito, aikiro pogotasanoigakerora Iriniane Tasorintsi pintsatagasanoiganakerora magatiro ikogagetirira.

<sup>13</sup> Noneakeritari ipomirintsiventasanoigakempira viroegi, intiegiri timaigatsirira Iraoriseaku intiegiri timaigatsirira Ieraporiseku.

<sup>14</sup> Yogari gavintantatsirira Irokashi itasanotaganirira ario ikañotaka irirori ikogake pinkemakoigakerira aiño isureigakempi. Ario ikañotaka Irimashi irirori.

<sup>15</sup> Kamantaigeri apigematsaegine timaigatsirira Iraoriseaku aiño nosureigakari.



Pimatakerora Nimpa irorori intiegiri kematsaigatsirira patoitapiniigacharira ovankoku pinkamantaigakerira aiño nosureigakari iriroegi aikiro.

<sup>16</sup> Antari pagataigakera piniavantaigakerora oka notsirinkaigakempirira maika pimpakagantaigakeri kematsaigatsirira timaigatsirira Iraoriseaku iriniavantaigakerora iriroegi, impo irirokya pakagantaigakempirone notsirinkaigakeneririra iriroegi virokyari niavantaigakerone.

<sup>17</sup> Atsi kantaigeri Arekipo atanatsira irantavagetagantsitanakeneri Atinkami intsatagasanotakerora magatiro ikantakeririra, tsikyanira iperatakari.

<sup>18</sup> Maikari maika tsikyata naro Pavoro nontsirinkaiganakempiro oka nonkantaigakempira aiñoona omirinka nosuretakoigakempi. Aiñokyanatari yashitakoitana, gara pimagisantaigana piniaventaigakenara. Ario nokañotaka naro omirinka noniaventaigakempi inkavintsaavageigakempira Tasorintsi. *Maika intagati, Pavoro*

**Iriniane Tasorintsi**  
**New Testament in Machiguenga**  
**(PE:mcb:Machiguenga)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Machiguenga

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Machiguenga

mcb

Peru

**Copyright Information**

© 2008, Bible League International. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Machiguenga

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files dated 29 Jan 2022

7d5c098e-bb79-57ba-b5df-35eb9f3dce29